

Visual approach

Public air traffic

29 MAR 18

AD 2 LFRK APP 01



LONG : 000 27 00 W

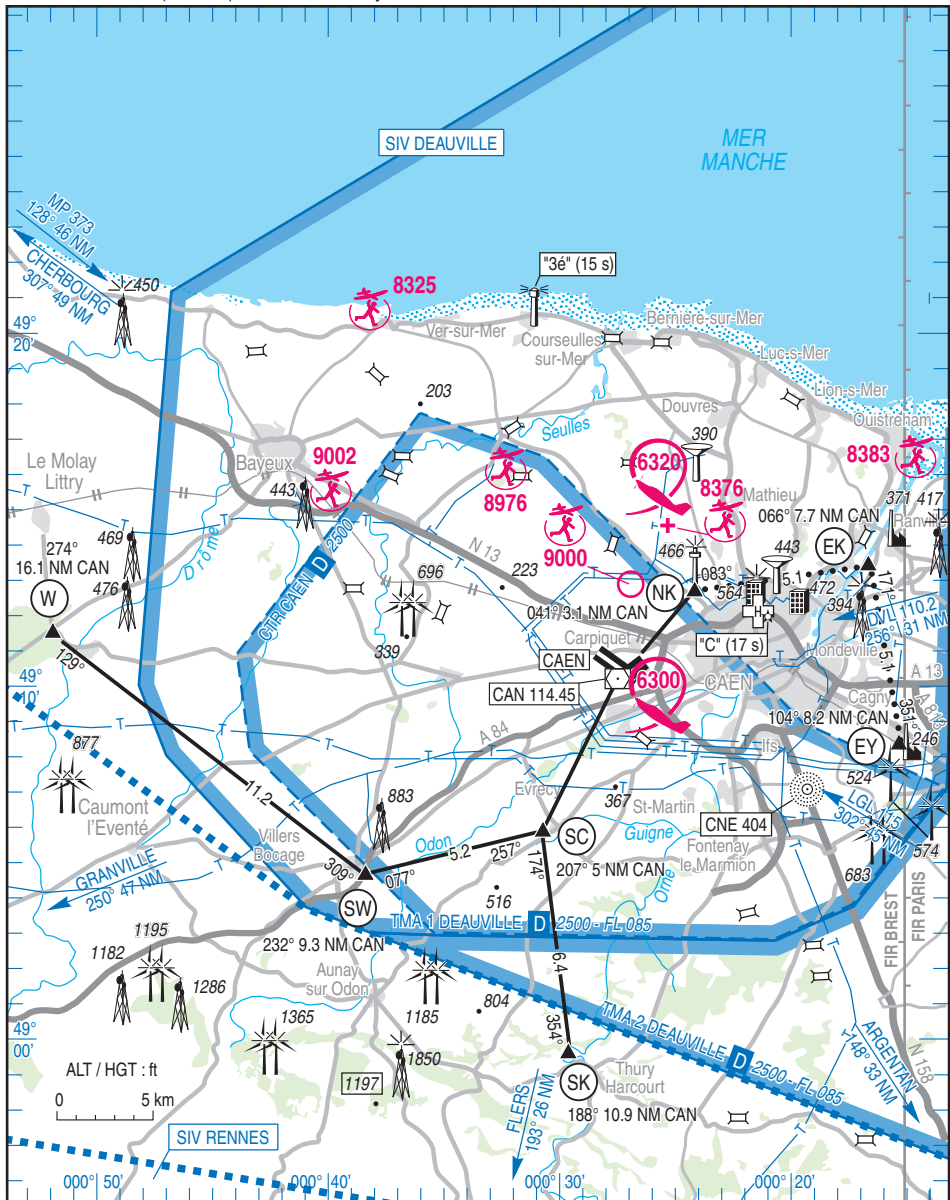
VAR: 1°W (15)

Absence ATS : **A/A** (134.525) FR seulement/*only*

VDF

STAP : Absence ATS 134.525 Voir/See TXT

ILS/DME RWY 31 CN 110.95

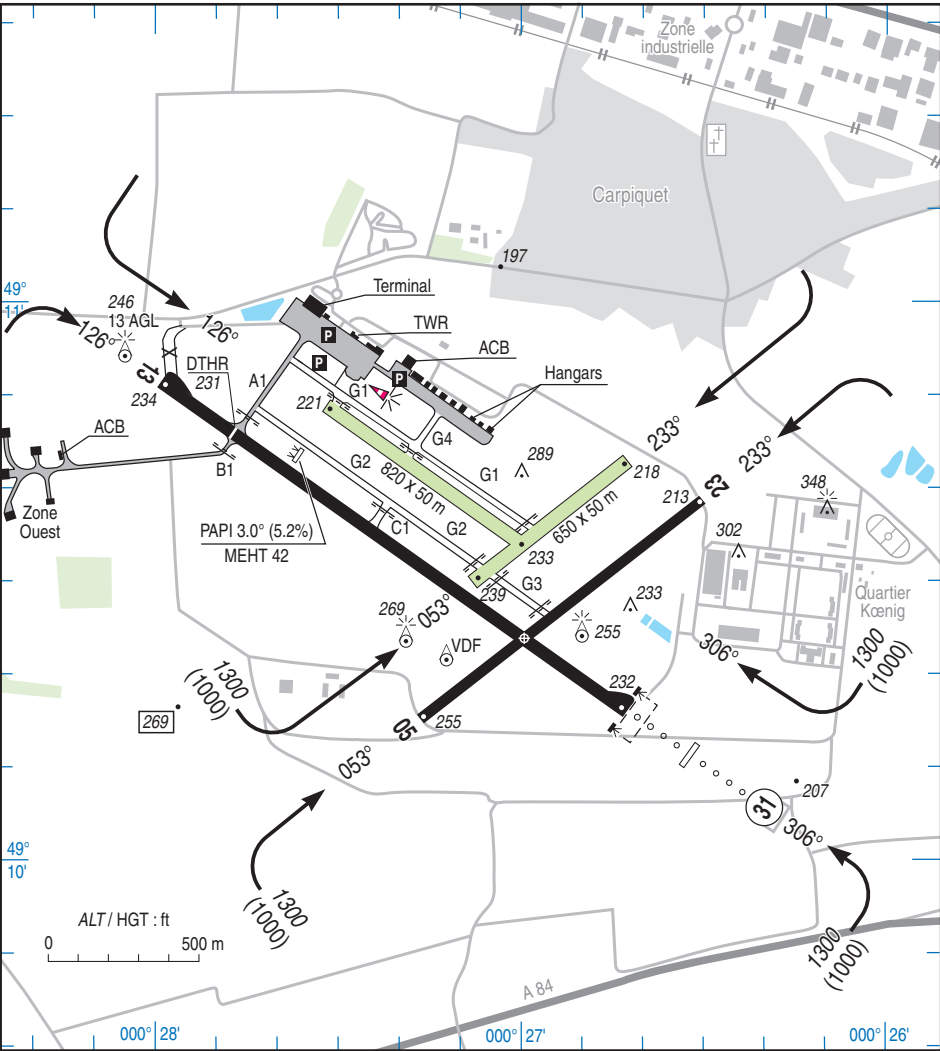


**SERVICE
DE L'INFORMATION
AERONAUTIQUE**

AMDT 05/18 **CHG** : CAN devient VOR-DME, obstacle 1185.

© SIA

27 APR 17



RWY	QFU	Dimensions Dimension	Nature Surface	Résistance Strength	TODA	ASDA	LDA
13 31	126 306	1900 x 45	Revêtue Paved	39 F/D/W/T	1960 1900	1900 1900	1600 1900
05 23	053 233	1185 x 30	Revêtue Paved	demi piste limitée à 5,7 t / half RWY restricted to 5.7 t	1185 1185	1185 1185	1180 1180

Aides lumineuses :
HI RWY 13/31
Ligne d'approche 420 m HI RWY 31
PCL

Lighting aids :
LIH RWY 13/31
LIH APCH center line 420 m RWY 31
PCL

CAEN CARPIQUET

Consignes particulières / Special instructions

Conditions d'utilisation de l'AD

AD réservé aux ACFT munis de radio.

Dangers à la navigation aérienne

AD susceptible d'être envahi en quelques minutes par la brume de mer.

Aéromodélisme en limite extérieure de CTR :

N° 9002 : SFC- 1200 ft ASFC / 1400 ft AMSL, SR-SS, vols radio-commandés.

N° 8376 : SFC- 1000 ft ASFC / 1200 ft AMSL, SR-SS, vols radio-commandés.

Procédures et consignes particulières

Entraînement basse hauteur possible sur autorisation du contrôle, uniquement pour vols avec instructeurs, pour les monomoteurs 300 ft MNM, bimoteurs 500 ft MNM.

Il est recommandé en VFR d'éviter la verticale de CNE, sauf PPR TWR 5 minutes avant l'estimée verticale.

QFU 306° préférentiel cause procédure IFR.

Points de report

Points	Coordonnées Coordinates	Noms Names
EK	49° 13' 26" N – 000° 16' 32" W	Cimenterie de Ranville / Ranville Cement Works
EY	49° 08' 27" N – 000° 15' 14" W	Sucrerie de Cagny / Cagny sugar plant
NK	49° 12' 43" N – 000° 24' 12" W	Tour de télécommunication de St-Contest St Contest telecommunication tower
SC	49° 05' 57" N - 000° 30' 44" W	Château d'eau d'Evrecy / Water tower Evrecy.
SK	48° 59' 38" N – 000° 29' 32" W	Boucle de l'Orne au NO de Thury-Harcourt Orne turn NW of Thury-Harcourt
SW	49° 04' 41" N – 000° 38' 29" W	Pont sur la 4 voies au SE de Villiers Bocage Road bridge SE of Villiers Bocage
W	49°11'37" N - 000°51' 52" W	Giratoire de la forêt de Balleroy / Ring road of Balleroy forest

Itinéraire Caen - EY réservé aux aéronefs au départ.

VFR Spécial

Hormis en TDP, un seul type de trafic (IFR ou VFR spécial) autorisé dans la CTR.

TDP réservés aux ACFT basés.

Des attentes en vol à l'extérieur de la CTR peuvent être demandées aux ACFT en VFR souhaitant pénétrer dans la CTR de CAEN.

VFR de nuit

Hors ATS, l'utilisation du PCL est interdite pour l'activité en tours de piste.

AD operating conditions

AD reserved for radio-equipped ACFT.

Air navigation hazards

AD likely to be covered by sea-haze in a few minutes.

Aeromodelling next to outside CTR limits :

NR 9002 : SFC- 1200 ft ASFC / 1400 ft AMSL, SR-SS, radio controlled model flying.

NR 8376 : SFC- 1000 ft ASFC / 1200 ft AMSL, SR-SS, radio controlled model flying.

Procedures and special instructions

Low height training possible on ATC clearance reserved for flight with instructor, for single-engine 300 ft MNM, twin-engine 500 ft MNM.

It is recommended for VFR flights not to cross overhead CNE except PPR TWR 5 minutes prior to estimated overflight.

Preferred QFU 306° due to IFR procedure.

Reporting points

Route Caen - EY reserved to ACFT on departure.

Special VFR

Except VFR circuits, only one type of traffic (IFR or special VFR) is authorized in the CTR.

Circuits reserved for home-based ACFT.

VFR flights may be subject to hold out of CAEN CTR before entering.

Night VFR

Out ATS SKED, PCL using is prohibited for traffic patterns.

CAEN CARPIQUET

Equipement AD

STAP : Paramètres disponibles : vent, base des nuages, VIS, RVR, T, DP, QNH, QFE et infos particulières éventuelles.

Equipement de surveillance du trafic : Aérodrome équipé d'une visualisation radar (voir AD 1.0).

Activités diverses

Voltage (N° 6300) : Verticale RWY 13/31 , 2000 AMSL - 4500 ft AMSL, SR-SS info des usagers pendant HOR ATS CAEN TWR ou DEAUVILLE APP.

Activité réservée aux usagers autorisés par AVA.

Aéromodélisme : Hors HOR ATS : Risque de présence d'aérmodèles SFC-950 ft AMSL.

Aéromodélisme (N° 8976) : Risque de présence d'aérmodèles SFC-1200 ft AMSL (interférence avec la procédure VOR RWY 13).

AD equipment

STAP: Available data: wind, cloud base, VIS, RVR, T, DP, QNH, QFE and possible special informations.

Traffic surveillance equipment: AD equipped with radar display (see AD 1.0).

Special activities

Aerobatics (NR 6300): Overhead RWY 13/31, 2000 AMSL - 4500 ft AMSL, SR-SS, users information during ATS SKED CAEN TWR or DEAUVILLE APP.

Activity reserved for pilots authorized by AVA.

Aerobatics: Out ATS SKED: Risk of presence of model aircraft SFC-950 ft AMSL.

Aeromodelism (NR 8976): Risk of presence of model aircraft SFC-1200 ft AMSL (interference with VOR RWY 13 procedure).

CAEN CARPIQUET

Informations diverses / Miscellaneous

Horaires sauf indication contraire / *Timetables unless otherwise specified*
UTC HIV ; HOR ETE : -1HR / UTC WIN ; SKED SUM : -1HR

- 1 - **Situation / Location** : 6 km W Caen (14-Calvados).
- 2 - **ATS** : LUN-VEN / *MON-FRI* : 0500-2100, SAM / *SAT* : 0600-1900, DIM et JF / *SUN and HOL* : 0800-2100.
ETE / *SUM* : -1HR(1).
Tous les jours extension jusqu'à 2330 uniquement pour les vols commerciaux sauf frêt :
Every day extension till 2330 only for commercial flights (except freight) :
PPR PN 72HR à aerotraffic@caen.cci.fr
Aérodrome de CAEN CARPIQUET - 14650 Carpiquet.
- 3 - **VFR de nuit / Night VFR** : Agréé / *Approved*.
- 4 - **Exploitant d'aérodrome / AD operator** : SAS AEROPORT CAEN NORMANDIE 14650 Carpiquet,
E-mail : aerotraffic@caen.cci.fr
TEL : 02 31 71 20 10/13 - FAX : 02 31 26 01 92.
- 5 - **CAA** : DSAC-Ouest (voir / *see* GEN).
- 6 - **BRIA** : BORDEAUX (voir / *see* GEN).
- 7 - **Préparation du vol / Flight preparation** : Téléphone vers BRIA accessible / *Open phone to BRIA*.
Acheminement PLN VFR / *Addressing VFR FPL* : voir / *see* GEN 12.
- 8 - **MET** : VFR : voir / *see* GEN VAC ; IFR : voir / *see* AIP GEN 3.5 ;
Station : 0800-1100, 1300-1645.
- 9 - **Douanes / Customs** : Uniquement sur demande, préavis de vol obligatoire de 24H minimum par mail
à aerotraffic@caen.cci.fr
Only upon request, PN 24HR mandatory by mail to aerotraffic@caen.cci.fr
- 10 - **AVT** : Carburants / *Fuel* : 100LL - JET A1
LUN-VEN / *MON-FRI* : 0400-2100, SAM / *SAT* : 0500-1900, DIM / *SUN* : 0700-2100.
Tous les jours extension possible avec préavis de 72H.
Possible extension daily with PN 72HR.
Paiement : carte AIR BP, carte bancaire VISA, AMEX, Master card et Diners, carte signature,
US Government Air Card.
Payment : AIR BP card, Visa card, AMEX, Master Card and Diners, Signature Card, US Government Air Card .
- 11 - **RFFS** : Niveau 6/5 : HOR annoncés par NOTAM
Niveau 2 : PN 30mn pour EVASAN
Possibilité Niveau 6/7 : PPR PN 72HR à aerotraffic@caen.cci.fr
Niveau 1 : HOR ATS
Level 6/5: SKED announced by NOTAM
Level 2: PN 30mn for EVASAN
Level 6/7 possible: PPR PN 72HR to aerotraffic@caen.cci.fr
Level 1: SKED ATS
- 12 - **Péril animalier / Wildlife strike hazard** : Occasionnel / *Random* . HOR ATS / *SKED ATS*.
- 13 - **Hangars pour aéronefs de passage / Transient aircraft hangars** : NIL.
- 14 - **Réparations / Repairs** : Aérocarpiquet TEL : 02 31 36 43 99.
- 15 - **ACB** : de Caen et les Ailes du Calvados.